

**Zeitschrift:** The Swiss observer : the journal of the Federation of Swiss Societies in the UK

**Herausgeber:** Federation of Swiss Societies in the United Kingdom

**Band:** - (1968)

**Heft:** 1539

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 11.08.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# THE ZURICH GROUP

THE ZURICH INSURANCE COMPANY  
(a limited Company incorporated in Switzerland in 1872)

THE BEDFORD LIFE ASSURANCE SOCIETY LTD.  
(a member of the Life Offices Association)

THE BEDFORD GENERAL INSURANCE COMPANY LTD.  
(a member of the British Insurance Association)

UNDERTAKE ALL  
CLASSES OF INSURANCE  
BRANCHES THROUGHOUT THE U.K.

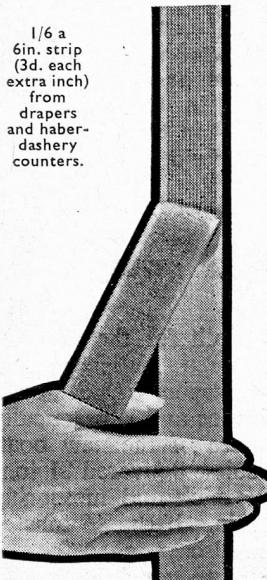
HEAD OFFICE:  
FAIRFAX HOUSE, FULWOOD PLACE  
HIGH HOLBORN, LONDON, W.C.I.

Telephone 01-242 8833

GROUP ASSETS EXCEED £300,000,000



1/6 a  
6in. strip  
(3d. each)  
extra inch)  
from  
drapers  
and haber-  
dashery  
counters.

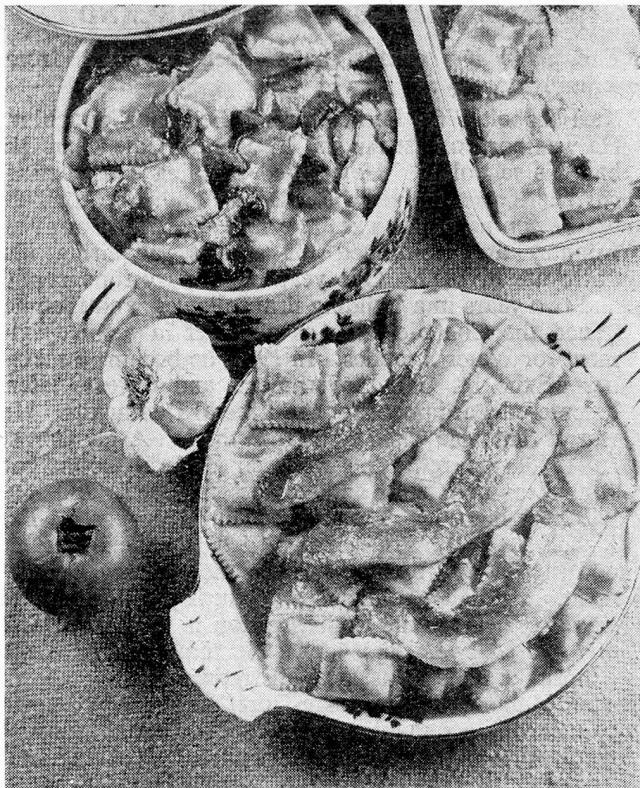
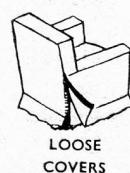


The fastener you cut  
as you please for  
perfect fit and ad-  
justability.

"Velcro" touch and close  
fastener (a Swiss invention)  
is made of two Brit-  
nylon strips which grip  
firmly at a touch, yet  
easily peel apart. "Velcro"  
can be cut with scissors  
to any length. You can  
sew it on by hand  
or machine. It can  
be washed and  
dry-cleaned. Can-  
not jam or rust.

WRITE FOR FREE SAMPLE AND INSTRUCTION  
LEAFLET.

TO: SELECTUS LIMITED., DEPT S.O., BIDDULPH, STOKE-ON-TRENT.



**ST. GALL SWISS RAVIOLI** is delicious to eat  
and easy to prepare — Just heat and serve !  
It is a meal on its own, with or without vegetables,  
or can be used as the basis for many recipes such  
as the two illustrated:

#### RAVIOLI WITH MUSHROOMS

Peel and slice a few mushrooms and fry in a little butter until lightly browned. Add a little minced onion or garlic, chopped bacon or ham if liked. Place in a dish with Ravioli and serve immediately. This dish becomes even more delicious if paprika or curry powder is added to the sauce.

#### RAVIOLI WITH CRISP BACON

Line dish with slices of bacon and arrange Ravioli on them, cover with further slices, cook in oven until covering bacon is crisp. Gourmets rub dish with a clove or garlic before preparing the dish.

**FREE RECIPE LEAFLET**  
in colour showing many other  
exciting ways of serving



**ST. GALL**  
**SWISS RAVIOLI**

from — St. Gall Canning Co.  
(London), Ltd., 110 Cannon  
Street, London, E.C.4.